

*Supply*

**Mr. Eggleton** moved that Bill C-20, an act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of Canada for the financial year ending March 31, 1995, be read the first time.

(Motion deemed adopted and bill read the first time.)

**Mr. Eggleton** moved that the bill be read the second time and referred to committee of the whole.

The House divided on the motion, which was agreed to on the following division:

O'Reilly  
Pagtakhan  
Peric  
Peterson  
Pickard (Essex—Kent)  
Proud  
Regan  
Rideout  
Robichaud  
Rompkey  
Serré  
Sheridan  
Skoke  
St. Denis  
Stewart (Brant)  
Szabo  
Terrana  
Valeri  
Verran  
Wappel  
Whelan  
Young

Ouellet  
Payne  
Peters  
Phinney  
Pillitteri  
Reed  
Richardson  
Ringuette—Maltais  
Rock  
Scott (Fredericton—York Sunbury)  
Shepherd  
Simmons  
Speller  
Steeckle  
Stewart (Northumberland)  
Telegdi  
Ur  
Vanclief  
Walker  
Wells  
Wood  
Zed—146

**NAYS**

Members

Ablonczy  
Asselin  
Bellehumeur  
Bergeron  
Bernier (Mégantic—Compton—Stanstead)  
Bouchard  
Brown (Calgary Southeast)  
Canuel  
Chatters  
Crête  
Davialt  
de Jong  
Deshaies  
Duncan  
Fillion  
Frazer  
Gauthier (Roberval)  
Gouk  
Grubel  
Guimond  
Hanrahan  
Harper (Simcoe Centre)  
Hart  
Hermanson  
Hoeppner  
Jennings  
Landry  
Laurin  
Lebel  
Lefebvre  
Manning  
Martin (Esquimalt—Juan de Fuca)  
Mercier  
Mills (Red Deer)  
Ménard  
Picard (Drummond)  
Pomerleau  
Ramsay  
Ringma  
Sauvageau  
Scott (Skeena)  
Solberg  
Speaker  
Taylor  
Tremblay (Rosemont)  
White (Fraser Valley West)  
Williams—93

Althouse  
Bachand  
Benoit  
Bernier (Gaspé)  
Blaikie  
Brien  
Bélisle  
Charest  
Chrétien (Frontenac)  
Cummins  
Debien  
de Savoye  
Duceppe  
Epp  
Forseth  
Gagnon (Québec)  
Godin  
Grey (Beaver River)  
Guay  
Hanger  
Harper (Calgary West)  
Harris  
Hayes  
Hill (Prince George—Peace River)  
Jacob  
Lalonde  
Langlois  
Lavigne (Beauharnois—Salaberry)  
Leblanc (Longueuil)  
Leroux (Shefford)  
Marchand  
McClelland (Edmonton Southwest)  
Meredith  
Morrison  
Paré  
Plamondon  
Péloquin  
Ris  
Rocheleau  
Schmidt  
Silye  
Solomon  
Strahl  
Tremblay (Rimouski—Témiscouata)  
Venne  
White (North Vancouver)

**PAIRED—MEMBERS**

Members

Allmand  
Cauchon  
Dalphond—Guiral  
Dubé  
Leroux (Richmond—Wolfe)  
McGuire  
O'Brien  
Patry

Caron  
Coppes  
DeVillers  
Dumas  
Loubier  
Nunez  
Parrish  
St-Laurent

*(Division No. 18)*

**YEAS**

Members

Adams  
Anderson  
Assad  
Augustine  
Bakopanos  
Beaumier  
Berger  
Bertrand  
Bevilacqua  
Blondin—Andrew  
Bonin  
Brown (Oakville—Milton)  
Bryden  
Caccia  
Campbell  
Catterall  
Chrétien (Saint-Maurice)  
Cohen  
Collins  
Crawford  
Dhaliwal  
Discepolo  
Duhamel  
Easter  
English  
Finestone  
Fontana  
Gagliano  
Gauthier (Ottawa—Vanier)  
Goodale  
Gray (Windsor West)  
Guarnieri  
Harper (Churchill)  
Hickey  
Ianno  
Irwin  
Jordan  
Kirkby  
Kraft Sloan  
LeBlanc (Cape Breton Highlands—Canso)  
MacAulay  
MacLaren (Etobicoke North)  
Maheu  
Maloney  
Martin (LaSalle—Émard)  
McCormick  
McTeague  
Mifflin  
Minna  
Murphy  
Nault  
O'Reilly  
Pagtakhan  
Peric  
Peterson

Alcock  
Arseneault  
Assadourian  
Axworthy (Winnipeg South Centre)  
Barnes  
Bellemare  
Bernier (Beauce)  
Bethel  
Bhaduria  
Bodnar  
Boudria  
Brushett  
Bélair  
Calder  
Cannis  
Chamberlain  
Clancy  
Collenette  
Cowling  
Culbert  
Dingwall  
Dromisky  
Dupuy  
Eggleton  
Fewchuk  
Finlay  
Gaffney  
Galloway  
Godfrey  
Graham  
Grose  
Harb  
Harvard  
Hubbard  
Ifody  
Jackson  
Keyes  
Knutson  
Lavigne (Verdun—Saint-Paul)  
Lee  
MacDonald  
MacLellan (Cape Breton—The Sydneys)  
Malhi  
Marleau  
Massé  
McKinnon  
McWhinney  
Milliken  
Mitchell  
Murray  
Nunziata  
Ouellet  
Payne  
Peters  
Phinney